V

(Announcements)

ADMINISTRATIVE PROCEDURES

EUROPEAN PERSONNEL SELECTION OFFICE (EPSO)

NOTICE TO READERS

(2012/C 276 A/01)

Европейската служба за подбор на персонал (EPSO) организира следните конкурси на общо основание:

— **EPSO/AD/244/12 — АДМИНИСТРАТОРИ С ХЪРВАТСКО ГРАЖДАНСТВО (AD 5)**
— **EPSO/AD/245-246/12 — НАЧАЛНИЦИ НА ОТДЕЛИ (AD 9/AD 12) С ХЪРВАТСКИ ЕЗИК В ОБЛАСТТА НА ПИСМЕНИЯ ПРЕВОД**

Допълнителна информация е поместена на уебсайта на EPSO www.eu-careers.info.

La Oficina Europea de Selección de Personal (EPSO) convoca las siguientes oposiciones generales:

— **EPSO/AD/244/12 — ADMINISTRADORES CROATAS (AD 5)**
— **EPSO/AD/245-246/12 — JEFES DE UNIDAD (AD 9/AD 12) DE LENGUA CROATA EN EL ÁMBITO DE LA TRADUCCIÓN**

Para más información, consúltese el sitio web de la EPSO en la dirección: www.eu-careers.info

Evropský úřad pro výběr personálu (EPSO) pořádá následující otevřená výběrová řízení:

— **EPSO/AD/244/12 – CHORVATŠTÍ ADMINISTRÁTOŘI (AD 5)**
— **EPSO/AD/245-246/12 – VEDOUCÍ ODDĚLENÍ (AD 9/AD 12) CHORVATSKÉHO JAZYKA V OBLASTI PŘEKLADU**

Veškeré informace jsou k dispozici na internetové stránce úřadu EPSO www.eu.careers.info.

Det Europæiske Personaleudvælgelseskontor (EPSO) afholder følgende almindelige udvælgelsesprøver:

— **EPSO/AD/244/12 — KROATISKE ADMINISTRATORER (AD 5)**
— **EPSO/AD/245-246/12 — KROATISKSPROGEDE KONTORCHEFER (AD 9/AD 12) INDEN FOR OVERSÆTTELSE**

Yderligere oplysninger findes på EPSO's hjemmeside www.eu-careers.info.

Das Europäische Amt für Personalauswahl (EPSO) führt folgende allgemeine Auswahlverfahren durch:

— **EPSO/AD/244/12 — BEAMTE (m/w) DER FUNKTIONSGRUPPE ADMINISTRATION (AD 5) KROATISCHER STAATSBÜRGERSCHAFT**
— **EPSO/AD/245-246/12 — REFERATSLEITER (m/w) (AD 9/AD 12) KROATISCHER SPRACHE IM BEREICH ÜBERSETZUNG**

Weitere Informationen finden Sie auf der EPSO-Website: www.eu-careers.info.

Euroopa Personalivaliku Amet (EPSO) korraldab järgmised avalikud konkursid:

— **EPSO/AD/244/12 — HORVAATIA KODANIKEST ADMINISTRAATORID (AD 5)**
— **EPSO/AD/245-246/12 — HORVAATIA KEELE KIRJALIKU TÕLKE ÜKSUSTE JUHATAJAD (AD 9/AD 12)**

Lisateavet saab EPSO veebilehelt www.eu-careers.info.

Η Ευρωπαϊκή Υπηρεσία Επιλογής Προσωπικού (EPSO) διοργανώνει τους γενικούς διαγωνισμούς:

— **EPSO/AD/244/12 — ΚΡΟΑΤΕΣ ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΟΙ ΥΠΑΛΛΗΛΟΙ (AD 5)**
— **EPSO/AD/245-246/12 — ΠΡΟΪΣΤΑΜΕΝΟΙ ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΗΣ ΜΟΝΑΔΑΣ (AD 9/AD 12) ΚΡΟΑΤΙΚΗΣ ΓΛΩΣΣΑΣ ΣΤΟΝ ΤΟΜΕΑ ΤΗΣ ΜΕΤΑΦΡΑΣΗΣ**

Συμπληρωματικές πληροφορίες υπάρχουν στον δικτυακό τόπο της EPSO www.eu-careers.info.

The European Personnel Selection Office (EPSO) is organising the following open competitions:

— **EPSO/AD/244/12 — ADMINISTRATORS (AD 5) OF CROAT CITIZENSHIP**
— **EPSO/AD/245-246/12 — HEADS OF UNIT (AD 9/AD 12) IN THE FIELD OF TRANSLATION HAVING CROATIAN AS THEIR MAIN LANGUAGE**

Further details can be found on the EPSO website: www.eu-careers.info

L'Office européen de sélection du personnel (EPSO) organise les concours généraux:

— **EPSO/AD/244/12 — ADMINISTRATEURS CROATES (AD 5)**
— **EPSO/AD/245-246/12 — CHEFS D'UNITÉ (AD 9/AD 12) DE LANGUE CROATE DANS LE DOMAINE DE LA TRADUCTION**

Des informations complémentaires se trouvent sur le site de l'EPSO: www.eu-careers.info

Tá an Oifig Eorpach um Roghnú Foirne (EPSO) ag eagrú na gcomórtas oscailte seo a leanas:

— **EPSO/AD/244/12 — RIARTHÓIRÍ CRÓTACHA (AD 5)**
— **EPSO/AD/245-246/12 — CINN AONAID (AD 9/AD 12) CHRÓITISE I RÉIMSE AN AISTRIÚ-CHÁIN**

Tá tuilleadh eolais ar shuíomh gréasáin EPSO: www.eu-careers.info

L'Ufficio europeo di selezione del personale (EPSO) organizza i seguenti concorsi generali:

— **EPSO/AD/244/12 — AMMINISTRATORI CROATI (AD 5)**
— **EPSO/AD/245-246/12 — CAPI UNITÀ (AD 9/AD 12) DI LINGUA CROATA NEL SETTORE DELLA TRADUZIONE**

Per ulteriori informazioni consultare il sito EPSO: www.eu-careers.info

Eiropas Personāla atlases birojs (*EPSO*) rīko atklātus konkursus:

— **EPSO/AD/244/12 – ADMINISTRATORI, KURI IR HORVĀTIJAS PILSOŅI (AD 5)**
— **EPSO/AD/245-246/12 – NODAĻAS VADĪTĀJI TULKOŠANAS JOMĀ (AD 9/AD 12), KURU GALVENĀ VALODA IR HORVĀTU VALODA**

Papildu informācija atrodama *EPSO* tīmekļa vietnē www.eu-careers.info.

Europos personalo atrankos tarnyba (EPSO) rengia viešus konkursus:

— **EPSO/AD/244/12 – KROATIJOS PILIETYBĖS ADMINISTRATORIAI (AD 5)**
— **EPSO/AD/245-246/12 – KROATŲ KALBOS VERTIMO RAŠTU SKYRIAUS VADOVAI (AD 9/AD 12)**

Išsami informacija skelbiama EPSO interneto svetainėje www.eu-careers.info.

Az Európai Személyzeti Felvételi Hivatal (EPSO) az alábbi nyílt versenyvizsgákat szervezi:

— **EPSO/AD/244/12 – HORVÁT IGAZGATÁSI TISZTVISELŐK (AD 5)**
— **EPSO/AD/245–246/12 – HORVÁT NYELVŰ CSOPORTVEZETŐK (AD 9/AD 12 BESOROLÁSI FOKOZAT) A FORDÍTÁS TERÜLETÉN**

További információk az EPSO honlapján találhatók: www.eu-careers.info

L-Uffiċċju Ewropew għas-Selezzjoni tal-Persunal (EPSO) qed jorganizza l-kompetizzjonijiet ġenerali li ġejjin:

— **EPSO/AD/244/12 — AMMINISTRATURI KROATI (AD 5)**
— **EPSO/AD/245-246/12 — KAPIJIET TAL-UNITÀ (AD 9/AD 12) TAL-LINGWA KROATA FIL-QASAM TAT-TRADUZZJONI**

Ghal aktar informazzjoni kkonsulta l-websajt tal-EPSO: www.eu-careers.info.

Het Europees Bureau voor personeelsselectie (EPSO) organiseert de volgende algemene vergelijkende onderzoeken:

— **EPSO/AD/244/12 — KROATISCHE ADMINISTRATEURS (AD 5)**
— **EPSO/AD/245-246/12 — EENHEIDSHOOFDEN (AD 9/AD 12) MET KROATISCH ALS HOOFDTAAL VOOR HET VAKGEBIED VERTALING**

Aanvullende informatie is beschikbaar op de website van EPSO: www.eu-careers.info.

Europejski Urząd Doboru Kadr (EPSO) organizuje następujące konkursy otwarte:

— **EPSO/AD/244/12 — ADMINISTRATORZY CHORWACCY (AD 5)**
— **EPSO/AD/245-246/12 — KIEROWNICY DZIAŁÓW (AD 9/AD 12) JĘZYKA CHORWACKIEGO W DZIEDZINIE TŁUMACZEŃ PISEMNYCH**

Szczegółowe informacje można znaleźć na stronie internetowej EPSO www.eu-careers.info.

O Serviço Europeu de Seleção de Pessoal (EPSO) organiza os seguintes concursos gerais:

— **EPSO/AD/244/12 — ADMINISTRADORES CROATAS (AD 5)**
— **EPSO/AD/245-246/12 — CHEFES DE UNIDADE (AD 9/AD 12) DE LÍNGUA CROATA NO DOMÍNIO DA TRADUÇÃO**

Todas as informações podem ser consultadas no sítio Internet do EPSO: www.eu-careers.info

Oficiul European pentru Selecția Personalului (EPSO) organizează concursurile generale:

— **EPSO/AD/244/12 — ADMINISTRATORI CROAȚI (AD 5)**
— **EPSO/AD/245-246/12 — ȘEFI DE UNITATE (AD 9/AD 12) DE LIMBA CROATĂ ÎN DOMENIUL TRADUCERII**

Informații suplimentare sunt disponibile pe site-ul EPSO: www.eu-careers.info

Európsky úrad pre výber pracovníkov (EPSO) organizuje verejné výberové konania:

— **EPSO/AD/244/12 – CHORVÁTSKI ADMINISTRÁTORI (AD 5)**
— **EPSO/AD/245-246/12 – VEDÚCI ODDELENÍ (AD 9/AD 12) CHORVÁTSKEHO JAZYKA V OBLASTI PREKLADU**

Ďalšie informácie sú k dispozícii na webovej stránke úradu EPSO: www.eu-careers.info.

Evropski urad za izbor osebja (EPSO) organizira naslednje javne natečaje:

— **EPSO/AD/244/12 – UPRAVNI USLUŽBENCI (AD 5) S HRVAŠKIM DRŽAVLJANSTVOM**
— **EPSO/AD/245-246/12 – VODJE ENOT (AD 9/AD 12) NA PODROČJU PREVAJANJA ZA HRVAŠKI JEZIK**

Dodatne informacije so na voljo na spletišču urada EPSO www.eu-careers.info.

Euroopan unionin henkilöstövalintatoimisto (EPSO) järjestää seuraavat avoimet kilpailut:

— **EPSO/AD/244/12 — KROATIALAISET HALLINTOVIRKAMIEHET (AD 5)**
— **EPSO/AD/245-246/12 — KROAATINKIELISET YKSIKÖNPÄÄLLIKÖT (AD 9/AD 12) KÄÄNTÄMISEN ALALLA**

Lisätietoja EPSOn verkkosivulla www.eu-careers.info.

Europeiska rekryteringsbyrån (Epso) anordnar följande allmänna uttagningsprov:

— **EPSO/AD/244/12 – KROATISKA HANDLÄGGARE (AD 5)**
— **EPSO/AD/245-246/12 – KROATISKSPRÅKIGA ENHETSCHEFER (AD 9/AD 12) INOM OMRÅDET ÖVERSÄTTNING**

Närmare upplysningar finns på Epsos webbplats www.eu-careers.info.